BERICHTIGTE FASSUNG

01 FEB 2005

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



I CERTA BUNDADA NI CERTAD CIRIN CERTA CERTA CERTA LA RIVERTA DI RECURSO CIRIN CERTADO CON CERTADO CONTENIDA CON CERTADO CONTENIDA CON CERTADO CONTENIDA CON CERTADO CONTENIDA CONTEN

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 19. Februar 2004 (19.02.2004)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2004/015306 A3

(51) Internationale Patentklassifikation7:

- - -

(21) Internationales Aktenzeichen: PCT/DE2003/002615

(22) Internationales Anmeldedatum:

4. August 2003 (04.08.2003)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

E05F 11/38

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(20) vor on on one and op rue no.

(30) Angaben zur Priorität: 102 36 372.2 2.

2. August 2002 (02.08.2002) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): BROSE FAHRZEUGTEILE GMBH & CO. KG.

COBURG [DE/DE]; Ketschendorfer Strasse 38-50, 96450 Coburg (DE).

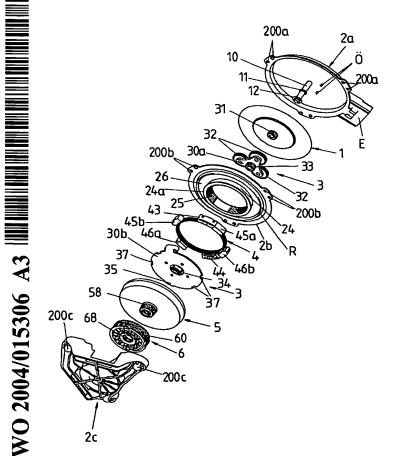
(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): BÖRNCHEN, Thomas [DE/DE]; Pödeldorfer Strasse 81, 96052 Bamberg (DE). EISENTRAUDT, Michael [DE/DE]; Rosenau 2, 96342 Stockheim-Neukenroth (DE). KLIPPERT, Uwe [DE/DE]; Lohnstrasse 2, 36280 Oberaula (DE). SALHOFF, Thomas [DE/DE]; Am Kreuzberg 45, 96523 Hallstadt (DE). SESSELMANN, Helmut [DE/DE]; Tröbach 17, 96103 Hallstadt (DE). SOMMER, Uwe [DE/DE]; Schmiedgasse 3, 96528 Effelder (DE). STAMMBERGER, Werner [DE/DE]; Untersiemauer Strasse 19, 96253 Weissenbrunn

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: SERVO DRIVE

(54) Bezeichnung: VERSTELLANTRIEB



(57) Abstract: The invention relates to a servo drive comprising an electromechanical energy converter, which has a rotatably mounted disc rotor (1) for generating a torque and a stepping up mechanism (3) that is connected downstream of the disc rotor (1), for coupling the disc rotor (1) to an output element (5) and for stepping up the torque that acts on the disc rotor (1) and comprising a locking mechanism that locks a rotational displacement of the output element (5), when a torque is introduced on the output side. According to the invention, the locking mechanism comprises a coil spring (4) which can be radially expanded and compressed and which extends around the outer periphery of the stepping up mechanism (3).

(57) Zusammenfassung: Die Erfindung betrifft einen Verstellantrieb mit einem elektromechanischen Energiewandler, der einen drehbar gelagerten Scheibenläufer (1) zur Erzeugung eines Drehmomentes aufweist. mit einem dem Scheibenläufer (1) nachgeschalteten Übersetzungsmechanismus (3) zur Kopplung des Scheibenläufers (1) mit einem Abtriebselement (5) und zur Übersetzung des am Scheibenläufers (1) wirkenden Drehmomentes und mit einem Sperrmechanismus, der eine Drehbewegung des Abtriebselementes (5) bei abtriebsseitiger Einleitung eines Drehmomentes sperrt. Erfindungsgemäss ist vorgesehen, dass der Sperrmechanismus eine radial aufweit- und zusammendrückbare Schlingfeder (4) aufweist, die sich am äusseren Umfang des Übersetzungsmechanismus (3) erstreckt.

am Forst (DE). STENZEL, Manfred [DE/DE]; Abtsberg 27, 96049 Bamberg (DE). MÜLLER, Joachim [DE/DE]; Zellingen 13, 97453 Schonungen (DE).

- (74) Anwalt: BAUMGÄRTEL, Gunnar; Maikowski & Ninnemann, Postfach 15 09 20, 10671 Berlin (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (national): JP, US.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IT, LU, MC, NL, PT, RO, SE, SI, SK, TR).

Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

- (88) Veröffentlichungsdatum des internationalen Recherchenberichts: 6. Mai 2004
- (48) Datum der Veröffentlichung dieser berichtigten Fassung: 3. März 2005
- (15) Informationen zur Berichtigung: siehe PCT Gazette Nr. 09/2005 vom 3. März 2005, Section II

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen. (19) Weltorganisation für geistiges Eigentum
Internationales Büro



01 FEB 2005

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 19. Februar 2004 (19.02.2004)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2004/015306 A3

(51) Internationale Patentklassifikation7:

E05F 11/38

- (21) Internationales Aktenzeichen: PCT/DE2003/002615
- (22) Internationales Anmeldedatum:

4. August 2003 (04.08.2003)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

102 36 372.2

2. August 2002 (02.08.2002) DE

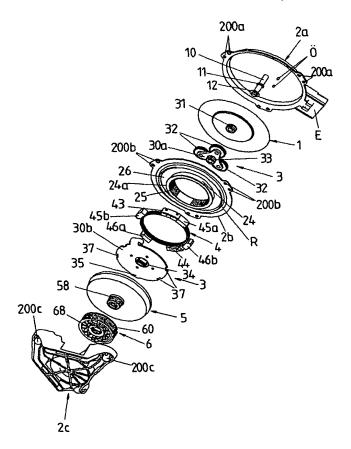
(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): BROSE FAHRZEUGTEILE GMBH & CO. KG [DE/DE]; Ketschendorfer Strasse 38-50, 96450 Coburg (DE).

- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): BÖRNCHEN, Thomas [DE/DE]; Pödeldorfer Strasse 81, 96052 Bamberg (DE). EISENTRAUDT, Michael [DE/DE]; Rosenau 2, 96342 Stockheim-Neukenroth (DE). KLIPPERT, Uwe [DE/DE]; Lohnstrasse 2, 36280 Oberaula (DE). SALHOFF, Thomas [DE/DE]; Am Kreuzberg 45, 96523 Hallstadt (DE). SESSELMANN, Helmut [DE/DE]; Tröbach 17, 96103 Hallstadt (DE). SOMMER, Uwe [DE/DE]; Schmiedgasse 3, 96528 Effelder (DE). STAMMBERGER, Werner [DE/DE]; Untersiemauer Strasse 19, 96253 Weissenbrunn am Forst (DE). STENZEL, Manfred [DE/DE]; Abtsberg 27, 96049 Bamberg (DE). MÜLLER, Joachim [DE/DE]; Zellingen 13, 97453 Schonungen (DE).
- (74) Anwalt: BAUMGÄRTEL, Gunnar; Maikowski & Ninnemann, Postfach 15 09 20, 10671 Berlin (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (national): JP, US.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: SERVO DRIVE

(54) Bezeichnung: VERSTELLANTRIEB



- (57) Abstract: The invention relates to a servo drive comprising an electromechanical energy converter, which has a rotatably mounted disc rotor (1) for generating a torque and a stepping up mechanism (3) that is connected downstream of the disc rotor (1), for coupling the disc rotor (1) to an output element (5) and for stepping up the torque that acts on the disc rotor (1) and comprising a locking mechanism that locks a rotational displacement of the output element (5), when a torque is introduced on the output side. According to the invention, the locking mechanism comprises a coil spring (4) which can be radially expanded and compressed and which extends around the outer periphery of the stepping up mechanism (3).
- (57) Zusammenfassung: Die Erfindung betrifft einen Verstellantrieb mit einem elektromechanischen Energiewandler, der einen drehbar gelagerten Scheibenläufer (1) zur Erzeugung eines Drehmomentes aufweist, mit einem dem Scheibenläufer (1) nachgeschalteten Übersetzungsmechanismus (3) zur Kopplung des Scheibenläufers (1) mit einem Abtriebselement (5) und zur Übersetzung des am Scheibenläufers (1) wirkenden Drehmomentes und mit einem Sperrmechanismus, der eine Drehbewegung des Abtriebselementes (5) bei abtriebsseitiger Einleitung eines Drehmomentes Erfindungsgemäss ist vorgesehen, dass sperrt. der Sperrmechanismus eine radial aufweitzusammendrückbare Schlingfeder (4) aufweist, die sich am äusseren Umfang des Übersetzungsmechanismus (3) erstreckt.



(84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IT, LU, MC, NL, PT, RO, SE, SI, SK, TR).

Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

(88) Veröffentlichungsdatum des internationalen Recherchenberichts: 6. Mai 2004

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International lication No PCT/03/02615

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 E05F11/38

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7 E05F F16D F16H

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	EP 0 012 250 A (BOSCH GMBH ROBERT) 25 June 1980 (1980-06-25) page 3, paragraph 2 -page 5, paragraph 1 page 8, paragraph 2 -page 9, paragraph 1 figures 2,10	1,2,5,6, 8,10, 12-19
Y A	, rigui co 2,10	26 3,4,7,9, 11, 20-25, 27-34
X	US 3 930 566 A (MATSUSHIMA TAKEO) 6 January 1976 (1976-01-06) figures 2-5	1,2,6-8, 10,12-19
A	 -/	3-5,9, 11,20-34

X Furnier documents are listed in the continuation of box C.	Patent family members are listed in annex.
Special categories of cited documents: 'A' document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance 'E' earlier document but published on or after the international filling date 'L' document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) 'O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means 'P' document published prior to the international filling date but later than the priority date claimed	 "T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone "Y" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art. "8" document member of the same patent family
Date of the actual completion of the international search 21 January 2004	Date of mailing of the international search report 02/02/2004
Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nf, Fax: (+31-70) 340-3016	Authorized officer Hassiotis, V

INTERNATIONAL_SEARCH REPORT

Internation: ication No
PC 03/02615

C (C====	Wash BOOK WITH THE CONTROL OF THE CO	03/02615		
C.(Continuation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No.				
	cuation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.		
X	DE 41 28 257 A (KUESTER & CO GMBH) 5 March 1992 (1992-03-05) the whole document	1,2,6,8, 10,12-19		
A		3-5,7,9, 11,20-34		
Y	DE 197 08 310 A (IMS MORAT SOEHNE GMBH) 17 September 1998 (1998-09-17) figures 1,2	26		
A	EP 1 137 153 A (ASMO CO LTD) 26 September 2001 (2001-09-26) column 5, line 36 -column 6, line 10 figure 1	1-34		
·				
ļ				
·				

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

	Informa	on patent family me	mbers		PCT/	3/02615
Patent document cited in search report	Publication date		Patent family member(s)		Publication date	
EP 0012250	A	25-06-1980	DE BR EP ES JP	285394 790815 001225 48686 5508197	D A D A1 P A1	03-07-1980 22-07-1980 25-06-1980 16-06-1980 20-06-1980
US 3930566	Α	06-01-1976	NONE			
DE 4128257	Α	05-03-1992	DE CA JP JP US	412825 2049836 255663 5163869 520739	6 A1 1 B2 9 A	05-03-1992 01-03-1992 20-11-1996 29-06-1993 04-05-1993
DE 19708310	Α	17-09-1998	DE	1970831	D A1	17-09-1998
EP 1137153	A	26-09-2001	JP EP US	2001268856 113715 2001024076	3 A2	28-09-2001 26-09-2001 27-09-2001

Internation

plication No

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationa **denzelchen** PCT/DI /02615

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEC. IPK 7 E05F11/38 ASTANDES

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) IPK 7 E05F F16D F16H

Recherchlerte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchlerten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

Kategorie ^o	Bezelchnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	EP 0 012 250 A (BOSCH GMBH ROBERT) 25. Juni 1980 (1980-06-25) Seite 3, Absatz 2 -Seite 5, Absatz 1	1,2,5,6, 8,10, 12-19
Y A	Seite 8, Absatz 2 -Seite 9, Absatz 1 Abbildungen 2,10	26 3,4,7,9, 11, 20-25, 27-34
X	US 3 930 566 A (MATSUSHIMA TAKEO) 6. Januar 1976 (1976-01-06) Abbildungen 2-5	1,2,6-8, 10,12-19
A	 -	3-5,9, 11,20-34

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen: "A" Veröffentlichung, die den aligemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist "E" ätteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist 	 *T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist *X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden *Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist
Datum des Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Recherchenberichts
21. Januar 2004	02/02/2004

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2

NL - 2280 HV Rijswijk Tel (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo ni, Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Hassiotis, V

INTERNATIONALER PHERCHENBERICHT

Internation ktenzelchen
PCT 03/02615

		03/02615	
C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN			
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommende	n Teile Betr. Anspruch Nr.	
X A	DE 41 28 257 A (KUESTER & CO GMBH) 5. März 1992 (1992-03-05) das ganze Dokument	1,2,6,8, 10,12-19 3-5,7,9, 11,20-34	
Υ	DE 197 08 310 A (IMS MORAT SOEHNE GMBH) 17. September 1998 (1998-09-17) Abbildungen 1,2	26	
A	EP 1 137 153 A (ASMO CO LTD) 26. September 2001 (2001-09-26) Spalte 5, Zeile 36 -Spalte 6, Zeile 10 Abbildung 1	1-34	

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

elben Patentfamilie gehören

Angaben zu Veröffentlichungen, d

PCT 03/02615 Im Recherchenbericht Datum der Mitglied(er) der Datum der angeführtes Patentdokument Veröffentlichung Patentfamilie Veröffentlichung EP 0012250 Α 25-06-1980 2853947 A1 DE 03-07-1980 BR 7908150 A 22-07-1980 EP 0012250 A1 25-06-1980 ES 486869 A1 16-06-1980 JP 55081978 A 20-06-1980 US 3930566 Α 06-01-1976 KEINE DE 4128257 Α 05-03-1992 DE 4128257 A1 05-03-1992 CA 2049836 A1 01-03-1992 JP 2556631 B2 20-11-1996 JP 5163869 A 29-06-1993 US 5207393 A 04-05-1993 DE 19708310 Α 17-09-1998 DE 19708310 A1 17-09-1998 EP 1137153 Α 26-09-2001 JP 2001268856 A 28-09-2001 EP 1137153 A2 26-09-2001 US 2001024070 A1 27-09-2001

Internation

denzelchen